

APPLICATION FOR AN ENVIRONMENTAL AUTHORISATION FOR THE PROPOSED EXPANSION OF SURGE TANK CAPACITY AT ANGLO-AMERICAN PLATINUM'S RUSTENBURG BASE METALS REFINERS (RBMR), NORTH WEST PROVINCE

INVITATION TO REGISTER, PARTICIPATE AND COMMENT ON THE ENVIRONMENTAL AUTHORISATION PROCESS

Notice is hereby given in terms of the Environmental Impact Assessment (EIA) Regulations, amended on 7 April 2017, promulgated in terms of the National Environmental Management Act, 1998 (Act No. 107 of 1998) (NEMA), that Anglo American Platinum's Rustenburg Base Metals Refiners (RBMR) is applying for an Environmental Authorisation (EA) for the proposed expansion of surge tank capacity at RBMR, North West Province.

Proponent: Anglo American Platinum's Rustenburg Base Metals Refiners (RBMR)

Location: The proposed project site is located in Rustenburg Local Municipality within the Bojanala Platinum District Municipality, North West Province. The details of the affected property are provided in Table 1-1.

Table 1-1: Affected Farms and Farm Portion

Farm	Portions	Proposed Activity
Waternal 303 JQ	42	Expansion of surge tank capacity

ENVIRONMENTAL AUTHORISATION PROCESS:

The proposed project triggers activity listed in terms of Listing Notices 1 of the NEMA (**Error! Reference source not found.**) and will therefore require an EA from the North West Department of Economic Development, Environment, Conservation and Tourism (DEDECT). Since the project triggers activities in Listing Notice 1 of the NEMA, a Basic Assessment (BA) will be followed as stipulated in Government Notice Regulation (GNR) 326 of the NEMA.

Table 1-2: Listed Activities


Government Notice	Activity Number and the development as per the project description that relates to the applicable listed activity
Listing Notice 1 (GNR 327 of NEMA)	Activity 1: The project requires the construction and operation of additional tanks that are required to allow for operation at 33ktpa Ni cathode production rate without spilling valuable metal to the dam. The capacity will be expanded by more than 80m ³ .

RBMR has appointed SRK Consulting (South Africa) (Pty) Ltd (SRK) as the Independent Environmental Assessment Practitioner (EAP) to undertake the required EA application and associated public participation processes for the proposed project. The EA application will be submitted to the Competent Authority, the NW DEDECT.

PUBLIC COMMENT INVITED:

Chapter 6 of the NEMA requires the applicant to inform all potential Interested and Affected Parties (I&APs) of the proposed project and application for EA. We hereby invite you to register as an I&AP and provide queries and/or comments on the application on the contact details below.

By registering as a stakeholder, you consent to SRK processing and, if necessary, disclosing your personal information which SRK undertakes to do in accordance with our Protection of Personal Information Policy.

Ndomupei Masawi	Vusi Masango
Postal Address: PO Box 35290, Menlo Park 0102	Postal Address: PO Box 35290, Menlo Park 0102
Tel: +27(0)12 361 9821	Tel: +27(0)12 361 9821
Fax: (086) 231 3497	Fax: +27(0) 12 361 9912
Email: nmasawi@srk.co.za	Email: vmasango@srk.co.za
	

All registered Interested and Affected Parties (I&APs) will be provided with an opportunity to review and comment on the Draft Basic Assessment Report (Draft BAR) over a 30-day period. Registered I&APs will be notified of the availability of the Draft BAR for review and comment once the report is ready. Comments from I&APs will be incorporated into the Final BAR that will be submitted to the NW DEDECT for decision making.

KOPO YA THEBOLELO YA GO DIRA MO TIKOLOGONG GO OKETSA BOGOLO JWA TANKA YA DIELEDISIWA KWA RUSTENBURG BASE METAL REFINERS (RBMR) YA ANGLO-AMERICAN PLATINUM, MO POROFENSENG YA BOKONE BOPHIRIMA

TALETSO YA GO IKWADISA, GO TSAYA KAROLO LE GO TSHWAELE MO TIRONG ENO YA THEBOLELO YA GO DIRA MO TIKOLOGONG

Go newa kitsiso fano go ya ka Melawana ya Tshekatsheko ya Kamego ya Tikologo (*Environmental Impact Assessment [EIA]*), e e fetotsweng ka 7 Moranang 2017, e e anamisitsweng go ya ka Molao wa Naga wa Tikologo (*National Environmental Management Act*) (Molao 107 wa 1998) (NEMA), gore Rustenburg Base Metals Refiners (RBMR) ya Anglo American Platinum e dira kopo ya Thebolelo ya go Dira mo Tikologong (*Environmental Authorisation [EA]*) go oketsa bogolo jwa tanka ya dieledisiwa kwa RBMR, Porofense ya Bokone Bophirima.

Mokopi: Rustenburg Base Metals Refiners (RBMR) ya Anglo American Platinum

Lefelo: Lefelo la porojeke e e kopelwang le mo Mmasepaleng wa Selegae wa Rustenburg mo kgaolong ya Mmasepala wa Kgaolo wa Bojanala Platimun, mo Porofenseng ya Bokone Bophirima. Tshedimosetso ka dikago tse di amegang e newa mo Lenaanethalo 1-1.

Lenaanethalo 1-1: Dipolasi tse di Amegang le Karolo ya Polasi

Polasi	Dikarolo	Tiro e e Kopelwang
Winterval 303 JQ	42	Go okediwa bogolo jwa tanka ya dieledisiwa

TIRO YA THEBOLELO YA GO DIRA MO TIKOLOGONG:

Porojeke e e kopelwang e simolola tiro e e kwadilweng go ya ka *Listing Notices* 1 ya NEMA (Lenaanethalo 2) mme ka gone e tla tlhoka EA e e dirwang ke Lefapha la Porofense ya Bokone Bophirima la Tswelediso ya Ikonomo, Tikologo, Tshomarelo le Bojanala (*Department of Economic Development, Environment, Conservation and Tourism [DEDECT]*). Ereka porojeke eno e simolola ditiro tsa Listing Notice 1 ya NEMA, Tshekatsheko e e Tlwaelegileng (*Basic Assessment [BA]*) e tla dirwa ka kelotlhoko jaaka go thalositse mo Melawaneng ya Kitsiso ya Puso (*Government Notice Regulation [GNR]*) 326 ya NEMA.

Lenaneothalo 1-2: Ditiro tse di Kwadisitsweng

Kitsiso ya Puso	Nomoro ya Tiro le tlhabelo go ya ka thaloso ya porojeke e e amanang le tiro e e tshwanetseng e e kwadisitsweng
Listing Notice 1 (GNR 327 ya NEMA)	Tiro 1: Porojeke eno e tlhoka gore go dirwe ditanka tse dingwe tse di berekang tse di tlhokiwang gore go dirwe tiro ya kwa 33ktpa, lobelo lwa tlhagisotiro ya <i>Ni cathode</i> go sa tshololelwe dimetale tsa bothokwa mo letamong. E tla okediwa bogolo ka selekanyo se se fetang 80m ³ .

RBMR e tlhomile SRK Consulting (South Africa) (Pty) Ltd (SRK) gore e nne Mosekaseki wa Tikologo yo o Ikemetseng ka Nosi (*Independent Environmental Assessment Practitioner [EAP]*) go dira kopo e e tlhokegang ya EA le ditiro tsa go tsaya karolo ga morafe mo porojekeng e e kopelwang. Kopo ya EA e tla newa ba Bolaodi jo bo Tshwanelegang (*Competent Authority*)

MORAFE O LALEDIWA GO NAYA DITSHWAELO:

Kgaolo 6 ya NEMA e tlhoka gore modirakopo a itsise botlhe ba ba Nang le Kgatlhego le ba ba Amegileng (bo-I&AP) ka porojeke e e kopelwang le ka kopo ya EA. Re go laletsa fano gore o ikwadise o le mongwe wa I&AP mme o kwale dingongorego/kgotsa ditshwaelo mo lekwalokopong la gago la motho yo go ikgolagangwa le ene wa tshedimosetso e e fa tlase.

Ka go ikwadisa jaaka monaleseabe, o dumelela gore SRK e dirise le, fa go tlhokega, e lotlege tshedimosetso kaga gago se SRK e iketleleditseng go se dira go ya ka Pholisi ya Tshireletso ya Tshedimosetso kaga Motho.

Ndomupe Masawi	Vusi Masango
Aterese ya Poso: PO Box 35290, Menlo Park 0102	Aterese ya Poso: PO Box 35290, Menlo Park 0102
Mogala: +27(0)12 361 9821	Mogala: +27(0)12 361 9821
Fekese: (086) 231 3497	Fekese: +27(0) 12 361 9912
Imeile: nmasawi@srk.co.za	Imeile: vmasango@srk.co.za



Batho botlhe ba ba kwadisitsweng ba ba nang le Kgatlhego le ba ba Amegang (bo-I&AP) ba tla newa tshono ya go tlhatlhoba le go tshwaela ka Terafote ya Pego ya Tlhatlhoba ya Motheo (*Basic Assessment Report (Terafote ya BAR)*) mo sebakeng sa malatsi a le 30. Bo-I&AP ba ba kwadisitsweng ba tla itsisiwe gore Terafote ya BAR e teng go ka tlhatlhabiwa le go tshwaela ka yone fa pego eo e setse e le teng. Ditshwaelo tsa bo-I&AP di tla tsenngwa mo BAR ya Bofelo e e tla newang ba DEDECT ya NW gore go dirwe tshwetso.

Aangepaste vlak 3: Lig in die tonnel



RUSTENBURG HERALD - RUSTENBURG - Die grootste gedeelte van Suid-Afrika het waarskynlik die piek van die derde golf van die Koronapandemie verbygesteek.

Só het President Cyril Ramaphosa Sondagaam (25 Julie) tydens sy toespraak aan die nasie gesê. 'n Paar provinsies - die Wes-Kaap, Oos-Kaap, Noord-Kaap en KwaZulu-Natal is steeds in die kake van stygende infeksies.

Inentings, sê die President, vorder en teen 1 September sal mense 18-34-jaaroud kan registreer om ingeënt te kan word - wat verder hoopelik sal bydra dat die land uit die donker tonnel van Covid-19 kan stap.

Tydens die toespraak het die President nuwe aanpassings vir grensregulasies aangekondig.

Dié sluit in:

- * Aanklokreël bly in plek van 22:00-04:00
- * Reis van, na en deur Gauteng word toegelaat
- * Byeenkomste mag gehou word. 50 mense mag binnehuisse byeenkomste bywoon, en 100 mense buitebyeenkomste. Waar 'n venue kleiner is, mag dit 50% van sy kapasiteit vul - dit sluit sosiale, godsdienstige en politieke byeenkomste in.
- * Die bepalings rondom begrafnisse bly in plek. Funksies voor en na begrafnisse word nie toegelaat nie.
- * Drank mag verkoop word, maar slegs tussen 10:00-18:00 Maandae tot Donderdae.
- * Restaurante mag drank bedien, in ooreenstemming met hul lisensievoorwaardes.
- * Die dra van maskers in die openbaar bly verplig.



Siphiwe Katjene, Mrs. Universe Africa semifinialist.

Mrs Universe Africa semifinialist from Phokeng

RUSTENBURG HERALD - PHOKENG - Siphiwe Katjene was born and raised in Phokeng and just like any other child, she had big dreams and aspired to be a model.

However her mother ensured that she prioritizes education over everything else and her dream was deferred.

Now as a wife, mother of three and an Industrial Psychologist by profession and co-owning PsychWell, a consulting firm based in Pretoria, she decided to follow her childhood dream of taking part in a pageant in her adulthood and decided to enter the Mrs Universe Africa 2021 pageant. She is now a Semi-Finialist for the pageant.

"I am so excited to embark on this journey which affords me an opportunity to truly celebrate my womanhood, work hand in hand with other women and embark on an empowerment journey of self and others through community engagement thereby advancing the work that I do with various charities. I am particularly drawn to children-oriented charities due to my passion for working with children. I have previously worked with Luvuyo orphanage and I have now partnered with "Give them hope care centre". It is a center for orphans aged 2 to 18, and also supports child-headed households in the community.

In this drive I will be collecting food, clothes, school uniform, stationery, toiletries and toys among many things that the center needs.

If you want to contribute or join her in this drive, follow her on her social media pages: IG: siphiwek23; FB: Siphiwe Katjene; Twitter: Katjene Siphiwe.

Vote for her by following the Mrs Universe Africa pages (IG, FB, Twitter) Like, comment and share her photos or videos."

KOPO YA THEBOLELO YA GO DIRA MO TIKOLOGONG GO OKETSA BOGOLU JWA TANKA YA DIELEDISIWA KWA RUSTENBURG BASE METAL REFINERS (RBMR) YA ANGLO-AMERICAN PLATINUM, MO POROFENSENG YA BOKONE BOPHIRIMA

TALETSO YA GO IKWADISA, GO TSAYA KAROLO LE GO TSHWAELA MO TIRONG ENO YA THEBOLELO YA GO DIRA MO TIKOLOGONG

Go newa kitsiso fano go ya ka Melawana ya Tshakatsheko ya Kamego ya Tikologo (Environmental Impact Assessment (EIA)), e e fetotsweng ka 7 Moranang 2017, e e anamistweng go ya ka Molao wa Naga wa Tikologo (National Environmental Management Act) (Molao 107 wa 1998) (NEMA), gore Rustenburg Base Metals Refiners (RBMR) ya Anglo American Platinum e dira kopo ya Thebolelo ya go Dira mo Tikologong (Environmental Authorisation (EA) go oketso bogolo jwa tanka ya dieledisiwa kwa RBMR. Profense ya Bokone Bophirima.

Mokopi: Rustenburg Base Metals Refiners (RBMR) ya Anglo American Platinum.

Lefelo: Lefelo la porojeke e e kopelwang le mo Mmasepaleng wa Selegae wa Rustenburg mo kgaolong ya Mmasepala wa Kgaolo wa Bonjanala Platinum, mo Porofenseng ya Bokone Bophirima. Tshedimosetso ka dikago tse di amegang e new mo Lenaanethalo 1-1.

Lenaanethalo 1-1: Dipolasi tse di Amegang le Karolo ya Polasi

Polasi	Dikarolo	Tiro e e Kopelwang
Waterval 303 JQ	42	Go okediwa bogolo jwa tanka ya dieledisiwa

TIRO YA THEBOLELO YA GO DIRA MO TIKOLOGONG:

Porojeke e e kopelwang e simolola tiro e e kwadilwang go ya ka Listing Notices 1 ya NEMA (Lenaanethalo 2) mme ka gone e tla thoka EA e e dirwang ke Lefapha la Porofense ya Bokone Bophirima la Tswelidiso ya Ikonomo, Tikologo, Tshomarelo le Bonjanala (Department of Economic Development, Environment, Conservation and Tourism (DEDECT)) Ereka porojeke eno e simolola ditiro tsa Listing Notice 1 ya NEMA, Tshakatsheko e e Tlwaegileng (Basic Assessment)(BA) e tla dirwa ka kelotlhoko jaaka go thalositse mo Melawaneng ya Kitsiso ya Puso (Government Notice Regulation(GNR) 326 ya NEMA.

Lenaanethalo 1-2: Ditiro tse di Kwaditsweng

Kitsiso ya Puso	Nomoro ya Tiro le thabobolo go ya ka thaloso ya porojeke e e amanang le tiro e e tshwanetseng e e kwaditsweng
Listing Notice 1 (GNR 327 YA NEMA	Tiro 1: Porojeke eno e thoka groe go dirwe ditanka tse dingwe tse di berekang tse di thokwang gore go dirwe tiro ya kwa 33ktpa, lobelo lwa thagisotiro ya Ni cathode go sa tsholelwe dimetale tsa boothokwa mo letamong. E tla okediwa bogolo ka ssekanyo se se fetang 80m³.

RBMR e thomile SRK Consulting (South Africa) (Pty) Ltd (SRK) gore e nne Mosekaseki wa Tikologo yo ikemetseng ka Nosi (Independent Environmental Assessment Practitioner (EAP) go dira kopo e e thokegang ya EA le ditiro tsa go tsaya karolo ga morale mo porojeke e e kopelwang. Kopo ya EA e tla newa ba Bolaodi jo bo Tshwanelegang (Competent Authority).

MORAFE O LALEDIWA GO NAYA DITSHWAELO:

Kgaolo 6 ya NEMA e thoka gore modirakopo a itsise botlhe bsa ba Nang le Kgathole le ba ba Amegileng (bo-I&AP) ba porojeke e e kopelwang le ka kopo ya EA. Re go laetsa fano gore o ikwadise o le mongwe wa I&AP mme o kwale dingongorego/kgotsa ditshwaelo mo lekwakopong la gago la motho yo go ikgolagangwa le ene wa tshedimosetso e e fa tase.

Ka go ikwadisa jaaka monaleseabe, o dumelela gore SRK e dirise le, fa go thokega, e lotlegetse tshedimosetso kaga gago se SRK e iketeleleditseng go se dira go ya ka Pholisi ya Tshireletso ya Tshedimosetso kaga Motho.

Ndomupe Masawi	VusiMasango
Aterese ya Poso: PO Box 35290, Menlo Park 0102	Aterese ya Poso: PO Box 35290, Menlo Park 0102
Mogala: +27(0)12 371 9821	Mogala: +(0)12-361 9821
Fekese: 086 231 3497	Fekese: +(0)12-361 9912
Imeile: nmasawi@srk.co.za	Imeile: vmasango@srk.co.za

Batho botlhe ba ba kwaditsweng ba ba nang le Kgathole le ba ba Aegang (bo-I&AP) ba tla newa shono ya to thathobela le go tshwaela ka Terafote ya Pego ya Tlathobela ya Motheo (Basic Assessment Report (Terafote ya BAR) mo sebakeng sa malatsi a le 30. Bo-I&AP ba ba kwaditsweng ba tla itsisiwe gore Terafote ya BAR e teng go ka thathobela le go tshwaela ka yone fa pego e o setse e le teng. Ditshwaelo tsa bo-I&AP di tla tswengwa mo BAR ya Botfelo e tla newang ba DEDECT ya NW gore go dirwe tshweto.

APPLICATION FOR AN ENVIRONMENTAL AUTHORISATION FOR THE PROPOSED EXPANSION OF SURGE TANK CAPACITY AT ANGLO-AMERICAN PLATINUM'S RUSTENBURG BASE METALS REFINERS (RBMR), NORTH WEST PROVINCE

INVITATION TO REGISTER, PARTICIPATE AND COMMENT ON THE ENVIRONMENTAL AUTHORISATION PROCESS.

Notice is hereby given in terms of the Environmental Impact Assessment (EIA) Regulations, amended on 7 April 2017, promulgated in terms of the National Environmental Management Act, 1998 (Act No. 107 of 1998) (NEMA), that Anglo American Platinum's Rustenburg Base Metals Refiners (RBMR) is applying for an Environmental Authorisation (EA) for the proposed expansion of surge tank capacity at RBMR, North West Province.

Proponent: Anglo American Platinum's Rustenburg Base Metals Refiners (RBMR)

Location: The proposed project site is located in Rustenburg Local Municipality within the Bojanala Platinum District Municipality, North West Province. The details of the affected property are provided in Table 1-1.

TABLE 1-1: Affected Farms and Farm Portion

Farm	Portions	Proposed Activity
Waterval 303 JQ	42	Expansion of surge tank capacity

ENVIRONMENTAL AUTHORISATION PROCESS:

The proposed project triggers activity listed in terms of Listing Notice 1 of the NEMA and will therefore require an EA from the North West Department of Economic Development, Environment, Conservation and Tourism (DEDECT). Since the project triggers activities in Listing Notice 1 of the NEMA, a Basic Assessment (BA) will be followed as stipulated in Government Notice Regulation (GNR) 326 of the NEMA.

Table 1-2: Listed Activities

Government Notice	Activity Number and the development as per the project description that relates to the applicable listed activity
Listing Notice 1 (GNR 327 of NEMA	Activity 1: The project requires the construction and operation of additional tanks that are required to allow for operation at 33ktpa Ni cathode production rate without spilling valuable metal to the dam. The capacity will be expanded by more than 80m³.

RBMR has appointed SRK Consulting (South Africa) (Pty) Ltd (SRK) as the Independent Environmental Assessment Practitioner (EAP) to undertake the required EA application and associated public participation processes for the proposed project. The EA application will be submitted to the Competent Authority, the NW DEDECT.

PUBLIC COMMENT INVITED:

Chapter 6 of the NEMA requires the applicant to inform all potential Interested and Affected Parties (I&APs) of the proposed project and application for EA. We hereby invite you to register as an I&AP and provide queries and/or comments on the application on the contact details below.

By registering as a stakeholder, you consent to SRK processing and, if necessary, disclosing your personal information which SRK undertake to do in accordance with our Protection of Personal Information Policy.

Ndomupe Masawi	VusiMasango
Postal Address: PO Box 35290, Menlo Park 0102	Postal Address: PO Box 35290, Menlo Park 0102
Tel: +27(0)12 371 9821	Tel: +(0)12-361 9821
Fax: 086 231 3497	Fax: +(0)12-361 9912
Email: nmasawi@srk.co.za	Email: vmasango@srk.co.za

All registered Interested and Affected Parties (I&APs) will be provided with an opportunity to review and comment on the Draft Basic Assessment Report (Draft BAR) over a 30-day period. Registered I&APs will be notified of the availability of the Draft BAR for review and comment once the report is ready. Comments from I&APs will be incorporated into the Final BAR that will be submitted to the NW DEDECT for decision making.

Rustenburg Herald

seëvier op sosiale media

RUSTENBURG HERALD - RUSTENBURG - Die Rustenburg Herald is al jare lank die stad se gewildste koerant.

Nou wen die koerant ook die virtuele wedloop. Week na week groei die aanlynleserstal en week na week neem die Rustenburg Herald 'n groter hap van die sosiale media-koek.

Volgens verlede week se aanlynstatistieke, was die Rustenburg Herald die jou kundigheids in die afdeling vir gemeenskapskoerante met die meeste interaksie op plasinge en foto's.

Wat beteken dit vir ons advertendeers: Nie almal is ewe kundig om die meeste van sosiale mediaplatforms te maak nie. Jy hoef nie deur die aanlynadvertensiemynveld te stap nie - die Rustenburg Herald bied jou kundigheid en gemoedsrus. Indien jy dus die grootste reikwydte vir jou boodskap wil hê, is die Rustenburg Herald jou beste - enigste - keuse.